華字日報

印刷所在威靈頓街門牌第五號
（卽由寶花街上轉右邊第式間）
（信箱壹百號）（電話第式柒號）
（新聞紙第壹萬六千九百廿八號）

CHINESE MAIL
5, WELLINGTON STREET
HONGKONG CHINA
Cable Address WAHTSZPO
Telephone No. 227 P. O Box No. 109
No. 16928 14 OCTOBER 1919

本報代理掛號處

油麻地 民與社 何瑞生
大街 鴻寄 何元利
十七甫 建龍 新
街 樂柄南 叠記
佛山 黃開記 澳
門 代理 右文
華 公司 南
科 各都 李
各 知足 軒
石 陳 源記
汕 頭 記

本港每週年銀十二元 每月銀壹元一毫 省澳每週年廣毫十二元 每月廣銀二元 每年郵費一元 外洋郵費酌加 閏月報費照加

（星房書畫傳印）
（書印人何遍昌）

萬國寶通銀行廣告

交通銀行廣告

中法實業銀行廣告

香港華商銀行有限公司廣告

美國運通銀行廣告

東亞銀行廣告

敬者本銀行收足資本二百萬元專營銀行一切事業以利便我海內外工商各界爲宗旨如蒙賜顧無任歡迎茲將存款息價備列于後
一年期五厘　半年期四厘半
短期隨時酌議　日息來往二厘　週息計
再者安南日本上海經有殷實銀行代理所有滙駁無不通駛快捷其餘各埠亦已陸續進行以期推廣賜顧諸君尚希留意爲荷
民國八年五月十六日　總司理簡東浦謹啓

香港工商銀行廣告

本銀行以通商惠工爲職志辦理一切按揭匯兌既求敏捷尤樂通融分設活期定期傳期三項存款使遠近商賈得周轉之益而不失留餘之利更附設儲蓄部以期集小成巨欵而逹富國富家之至意如蒙惠顧不勝歡迎
儲蓄自壹員起
其他存欵可自百元起
各項存欵週息壹概從優酌議
匯兌達於中外各大商埠
總行在德輔道中六號　分行在漢口俄國租界
己未年八月初二日　司理黎曜生謹啓

香港孔聖會遷移會所廣告

本會所定于十月十號遷往德輔道中四十二四十四兩號（卽舊會所之斜對門由四十二號登樓）各社團凡有函件惠交請按址投遞爲禱
再者本會所因新選小倉幹校擊彈球兩部未逮兼顧公議暫停惟兩等小學國語西樂等以及其他各部均照常舉辦特此佈聞統希 垂鑒
再本會舉行聖誕祝典與眾熱心捐助歡讌無似茲特具備入場券合證徵章各物照章致送於夏歷八月二十日至廿六日携本會所發收條到新會所收取爲禱
民國八年十月十三號　香港孔聖會謹啓

正金銀行告白

香港上海滙豐銀行廣告

荷蘭小公銀行

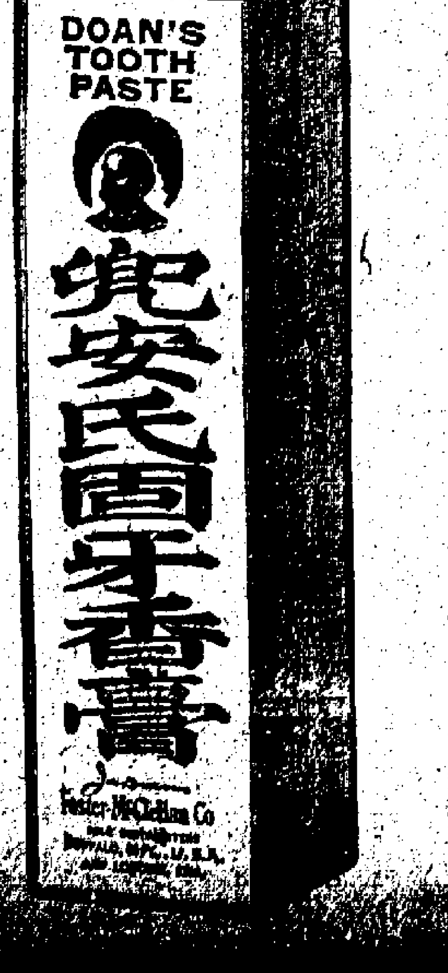
清潔新鮮牛奶

香港九龍置業按揭有限公司告白

一心居新發明精美食品第一種合桃牛奶椰子糕出世廣告

台灣銀行廣告

此乃上等牙膏能使牙齒潔白芳氣堅固並可免一切牙患也



牙齒潔白美觀之一市上牙膏惟此最佳

各埠藥房均有出售每筒洋七角每打洋七元 上海北京路兜安氏西藥公司謹

合時

廣生行啓

印字機器字粒及石印機器全副出售

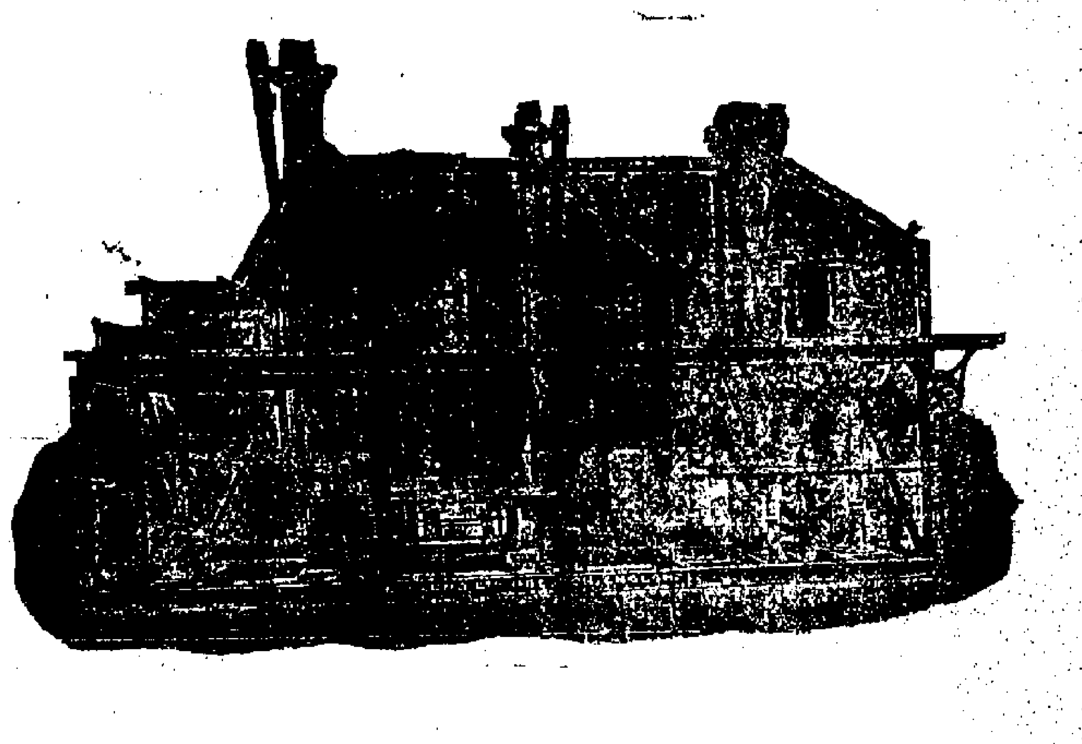
昭隆泰

佐德堂

香港國民商業儲蓄銀行有限公司

泰和洋行保豐機器

專辦各種大小機器礦路輪船用品



磨米及篩米機器有數種

每點鐘可能出米由五担至廿担

諸君光顧請到者打道本行寫字樓面商是荷陳列所在康樂道東書信館側

己未年七月初弍日 [illegible]啓

香港屈臣氏大藥房

● 欲有大振作者看看

▲請試用補腦壯筋仙露

人之精力有限世之事理無窮故欲精神暢旺足以應付一切而有餘者其爲補腦髓壯筋骨之一法乎本藥房補腦壯筋仙露應世多年因勞心過度酒色傷身體孱弱夜不成眠服此而愈者指不勝屈口碑載道實不容自諱者也且藥性平和善調臟腑無論男女服食皆宜欲益養身心培元補腦者幸速試之

每罇價銀五毫

▲追風樟木油

秋風多厲易感寒邪此油嵩逐風寒消腫止痛若痰濕停滯四肢酸刺筋骨腫痛閃挫手足跌打外傷等症日搽數次自必漸起有功家居旅行都宜防備也

每罇價銀壹毫半

◉神效牙痛藥水

恐、牙腫、痛到懵、眼淚都湧。。食又唔食得。。成日把頭擰。。好在屈臣氏。。遠近人皆懂。。馳名牙痛水。。衹佢如針孔。。快的試吓嚊。。包你就唔痛。。

每罇價銀弍毫五　壹毫

◉立止肚痛水

好、靈寶、別家冇、肚痛至好。。霍亂絞腸痧。。算佢第一寶。。嘔吐及頭痛。。自然一服好。。遠近都名馳。。不寒又不燥。。大家預備的。。方便吓都好。。

每罇價銀五毫　壹毫

各埠俱有分局代理　但有欲作代理　請到面議

價務克己　發售處　中環大馬路上環大馬路分局

▲安南提岸水兵街上海藥房代理

總發行所中環干諾道叁拾捌號門牌

中國張裕公司首創西法精釀白蘭地葡萄美酒

廿年醇厚白葡萄酒

十六年高月白蘭地

最補血瑪瓈紅葡萄酒

己未年七月拾四日

香港總代理東成華謹啓　電話弍壹六六

三六八四

注意國產

張裕公司西法精釀葡萄美酒氣味醇厚芬香適口業經英國大醫院何醫生化驗證明此酒補氣血煖腰腎耐飢寒功效不少實爲惟壹之大補品懸蒙大總統各公部試驗及美國巴拿馬北京金陵山東等處賽會均獲優獎金牌證書彰彰可據無論中西人士早已壹致贊許茲爲振興國貨挽回利權起見特設寫字樓在香港德輔道西門牌弍拾四號弍樓爲總經理處門售在德輔道西門牌六號如欲批購格外相宜請君光顧無任歡迎茲將門沽酒品價格開列於下

高月白蘭地酒每樽弍元捌毫五 每箱叁拾叁元五

陳年白蘭地酒每樽壹元九毫 每箱廿一元五

◉葡萄紅酒

品麗珠每樽壹元六毫五 每箱壹拾捌元五

夜光杯每樽壹元三毫五 每箱壹拾五元

正甜紅每樽壹元三毫五 每箱壹拾五元

醉詩仙每樽壹元二毫五 每箱壹拾四元

瑪瓈紅每樽壹元弍毫五 每箱壹拾四元

櫻甜紅每樽壹元一毫 每箱壹拾二元

紅玫瑰香每樽壹元三毫五 每箱壹拾五元

◉葡萄白酒

瓊瑤液每樽壹元九毫五 每箱弍拾弍元

益壽漿每樽壹元五毫 每箱壹拾七元

大宛香每樽壹元二毫五 每箱壹拾四元

貴人香每樽壹元二毫五 每箱壹拾四元

佐談經每樽壹元一毫 每箱壹拾二元

白玫瑰香每樽壹元五毫 每箱壹拾七元

暹羅經售處 南盛廊

本港分銷處 石塘咀各酒樓 大新公司 先施公司 金華公司 永安公司 中環均泰

請購周生記珠石不二價之廣告

[illegible]各界惠顧周生記珠石數十年來[illegible]價廉物美[illegible]

一珍珠鑽石向無定價[illegible]

二向售珠石者皆[illegible]

三市上珠寶不二價者不乏[illegible]

四珠寶價目本屬難定[illegible]

五珠石最貴重之品[illegible]

本號廣州市大新街門牌三十五號 電話二百八十弍號

介紹人 溫鼎誠 羅龍恰坪 周壽臣 陳啟明 [illegible]謹告

中國實業銀行廣告

本行設立於民國八年[illegible]政府特許兼有發行鈔票代理金庫代募公債之特權所營各種業務均以敏捷是以日形發達爾於七年修正則例股東會成立公股商股合計收足資本一千一百二十七萬九千餘元歷年盈餘公積金一百二十九萬八千餘元特別公積金一百八十九萬八千餘元總行設在北京各省埠設有分行支行及代理店共壹百五拾餘處茲爲挽利權便僑胞起見特在香港康樂道弍十弍十壹號增設分行並經香港政府註冊立案現擇定八年二月二十四日開幕專營滙兌及貼現期票暨代收客票抵押按欵收儲存欵等項業務一切手續務求靈捷至定期存欵利率壹年五厘半年四厘叁箇月叁厘活期來往弍厘均計週息如承惠顧格歡迎茲將總分支行地點開列於左

北京　天津　京　東三省　建　江　陝西　歸綏　湖南　張家口　上海　漢口　山東　河南　廣東　山西　福　浙　江西　安徽　貴州　庫倫（各地分支行名目從略不清）

民國八年叁月四號

均安聯保火險兼洋面燕梳有限公司告白

啓者本公司實備資本銀五拾萬元專保中外洋面各通商口岸來往輪船貨物無論外之處所有本港屋宇傢私倉棧貨物保險祝融之處並保移貨程均照英例辦理務期妥善　諸君賜顧請到本港德輔道西門牌弍拾捌號弍樓本公司寫字樓面議投保是荷特此佈聞

再者本公司常有銀出揭價甚相宜如有物業按揭者請到寫字樓面商

均安聯保火險兼洋面燕梳有限公司啓

己未年弍月廿四日

自來血之又一證函（治愈血弱之頭暈目痛症）

五洲大藥房執事英鑒敬啓者鄙人客秋夜讀致患頭暈目痛等證瀾見報載貴藥房人造自來血種種功效頗與鄙證相宜向烟台中洋大藥房購服半打果然漸服漸痊茲已體健復元矣銘感五中莫能自已爰修寸柬敬鳴謝忱專此奉請台安不一

九月弍拾五日　第王爾軒頓首

台函請寄威海衛永勝洋行王爾軒收爲荷

再啟者貴藥房所訂衛生指南壹書敢懇賜寄壹冊藉資檢讀

自來血 大瓶洋壹元弍角每打拾弍元 小瓶洋壹元每打拾弍元

上海五洲大藥房附

女界寶

女界寶專治婦女體虛血少調經衰弱產後小產流胎前產後畫夜手軟脚重浮腫無力腰骨痠痛服之不消一月藥力所到精神常服活潑精神消淨積血保產孕婦餌服安胎保產且產子無婦科王道之良藥望諸君交臂失之

上海四馬路五洲

經售處 香港永樂街瑞昌藥行 廣州雙門底老威大藥房 石叻大馬路中華藥房 南寧倉西門五大洲藥房

美國出品帕勒托鰵魚油

美國紐約斯格徵成藥公司出品　士古脫藥廠公司創辦

肺病服食之帕勒托是用綠色的嘜頭紙尋常服食之帕勒托是用白色的嘜頭紙

鰵肝油爲補肺上品人盡皆知但味臊難食帕勒托則不然味甜易食人盡愛之因其內含鰵肝油精質以妙法加入補血之藥其功尤效治虛肺勞咳嗽氣喘痰多五勞七傷神虛氣弱胃呆食少病後欠補之其效如神洵寰球名醫莫不施用此品以其滋補柴血健脾潤肺稱譽界聖藥諸君請嘗試之嘗知斯言不謬也

婦每飯後及睡前先服半中國小湯匙即壹茶匙至四茶匙小孩服壹茶匙四分壹至壹茶匙即拾五滴至六拾滴年歲爲度或照醫生所囑而定

（代售處）皇后大道中廿二號中西大藥房

丁巳弍月拾四

馬玉山糖果餅乾確係衞生有益家常預備一日不可少之乃育兒要品。無論男女老少食之則健脾開胃誠食料中之最良品物也 諸君請留意之

馬玉山糖果餅乾有限公司告白

總行香港大道中四百號 上海英大馬路 分行 星洲 廣州 [illegible]

聯安保險公司廣告

本公司開設火險生意[illegible]各界財產起見然辦事[illegible]已將火險[illegible]如[illegible]光顧請到文咸東街廿六號寫字樓面商定當通融接待

電話壹捌陸玖

司理人 李聘樵 蔡石泉

己未年正月初六日

聯安火燭保險有限公司

合時

優勝劣敗天演公例商戰場中更宜力爭優勝吾中國人近日對於貨物優劣加意分別本公司爲挽回利權設廠織造多年所出線衫線襪久爲中外賞識前蒙南洋勸業會獎名優等證書可知名不虛傳近更在歐美及本國給定購上等原料務求織造更臻優美以應時勢之需求振興土貨者幸留意焉

各埠代理處 [illegible]祥 [illegible]公興街利亨 安南提岸 上海 先施 大新公司 生源隆 有安 京華 復興祥 廣興 廣生昌 松利 新太記 福州大橋頂新太記公司 民國路新北門潘家弄新太記 撰盤街金華 省港各貨處 永安公司 眞光公司 寰華公司 時昌 先施 港局在旺角砵崙街壹百四拾壹號（電話九龍壹百廿叁號）

廣新織造局啓

印字機器字粒及石印機器全副出售

茲有大印字機器弍副又小印字機數副另配合各機所用之電機等副及大小鉛字粒全備極合一大張[illegible]之用另有貼石機器弍副闊拾弍寸長拾捌寸又[illegible]副闊拾五寸長弍拾壹寸另可配合各機所用之[illegible]匹馬力電摩打壹個現悉出售取價從廉如合意者請到敝行面議是荷

己未六月初六日

廣生行啓

昭隆泰

本號專辦洋貨傢私鋼床鐵床銅板夾萬金銀時表籐洋氈彩蓆絨被金山蓆香水夾萬巾洋遮皮喼皮鞋等物另有影相快鏡箱乾片藥料無有不備

香港中環德輔道廿六號昭隆泰啓

佐德堂

此丸[illegible]單吞服不[illegible]

總發行電車路合棧商店

分售處 [illegible]

己未元月初八日

香港廣東銀行有限公司

荷蘭小公銀行

本報特電

十月十三日上午十點卅分鐘上海特電（十一點半鐘派到）

●新銀團對於用途支配。頗有異議。國務院電徐恩元。由美赴英接洽。並囑李思浩課對付。

●京政府現決以吳佩孚督湘。吳光新長贛。左遷張敬堯爲長江上游總司令。吳光新商允張作霖。借奉軍赴防。

●國務院再電湘、鄂、閩、贛、維持現狀。但勿開釁。

●張家口兵變。聞刦及中交兩銀行。

●京政府決派李鼎新赴日觀海操。

●靳雲鵬電陸徵祥調查新立各國與我外交關係。着速覆。俾謀應付。

●國務院擬派吳貫孫爲崇文門監督。

同日上午十一點五十分鐘上海特電（下午三點一刻鐘派到）

●張作霖巡閱使署月費。靳雲鵬祇允撥四萬元。

●靳雲鵬接王揖唐青（九日）灰（十日）兩電稱。和議毫無進步。

●擬任吳炳湘爲內務總長。常耀奎繼任警察總監。

●吉督鮑貴卿電請覲見。（昨電擬調孫烈臣）

●熊克武請撥四川鹽稅餘欵。充防戍軍費。惟國務院覆稱。鹽餘關係借欵。碍難允准。

●靳雲鵬分向馮國璋、曹錕、張作霖、倪嗣冲、接洽。擬先鞏固北派。速解南北紛爭。承認南方要人地位。求馮等贊同。

●……日向軍政府提議。……覲見徐世昌。願取……求優待王公。速嚴防某國煽惑。

●擬俟陸徵祥回國。派陳籙爲駐法公使。

同日下午一點十五分鐘上海特電（三點二十分鐘派到）

●北方現決定如唐紹儀辭職。即由南北負責當局。直接磋商和議。

●徐世昌擬調張敬堯爲長江上游總司令。以吳佩孚督湘。聞已得段祺瑞同意。但段派多數反對。謂如此調停。未免直系太占勝利。恐難成事實。

●王揖唐聲言無論如何。非京政府將伊調回。決不返京。各界擬開歡送會（按此係各界相王一種手段）實無意識。

●丁乃澄携徐世昌親筆書函赴桂。以祝陸榮廷壽爲名。實則秘密接洽。聞丁所帶議和條件。副總統屬馮國璋、陸則恢復未開戰以前地位。

●京政府擬以有條件承認新銀行團。

粵聞一

●軍府不欲輕啟戰端（本報專訪）

旬日來閩省方面粵軍總司令陳炯明及林葆懌頻有電報告李厚基增兵備戰情形而贛邊方面則北軍前敵司令成桄亦有電陳報贛督陳光遠添兵進逼請示方略各情軍政府接電後以南北和議現正在停頓中而閩贛忽有增兵之舉難保非北方主戰派之陰謀昨星期六日特開政務會議討論此事是日由岑總裁主席由政務會議秘書宣讀各方面來電畢當經大衆討論僉以和戰大計不容輕易決定應先以此事通電各省軍徵求意見一面致電李厚基陳光遠質問其何故忽爲增兵若相戰入計關係南北全局應候國會主持或定如果開衅事大會議取決至現時應付方略則一面先以軍政府總裁名義分別電致雙方陳成各總司令等滴備前方將領嚴爲防範以免敵兵乘虛攻擊致誤事機惟祇許自守戰線而不可輕啓戰端庶免北廷有所藉口等語昨經發電分飭查照矣

●李日垓回粵消息（本報專訪）

▲和議無望

……晉屬復被岑命代表進京李抵京後出入公府國務院頗出風頭並頻頻發表和議意見爲京津人士所注意事爲唐紹儀所聞早電粵軍政府請轉催李氏速行返粵粵督經岑特電催促李氏惟伊仍遲遲未見離京刻緣北總代表王揖唐蒞滬南代表拒不見面李知和議無望即留滯京津亦不爲各方面所見重日昨特電覆岑氏謂不日卽行南下返粵并在津開借同國會議員數人同行計期日內當可抵粵云

要聞

●呈請規復香山沙田自衞（本報專訪）

▲委魏邦平籌議

香山紳商陳庚如等呈請莫督規復香山沙田自衞撤廢護沙營制一事經莫督令飭香山知事會同護沙王統領查議具覆各情已誌前報嗣經陳庚如等函呈莫督請撤廢護沙營另規復沙田自衞非護沙統領之利彼必不肯贊同請另派公正大員切實查議云云旋聞莫督已函覆陳君略謂承示規復香邑沙田自衞一事反覆推論利弊洞然關心桑梓可見一斑欽佩之至現已令飭魏總司令邦平妥籌辦理具報矣云云

（按）規復香山沙田自衞勝於現行之護沙營制前報所載陳君庚如原呈言之已詳而莫督乃令香山知事會同護沙統領查覆記者所以謂其與虎謀皮也乃自陳君呈請另委大員查覆莫督卽改委魏廳長籌議此舉亦可謂服從輿論矣魏廳長固香山人也對於現行護沙營制之無益於民與舊日沙田自衞之久有成效當早已洞悉無遺其愛護桑梓之心亦必有超越尋常萬萬者今既奉令籌議必能無惑浮言且不爲護沙當事者保全權利而爲全邑人民謀永遠幸福記者愛鄉之念自顧亦不敢自後於人聞之乃喜而不寐且附誌數語以勗魏廳長焉

●陳章甫要求王道平到案對質　第五軍前因於恩平陽江交界之青灣那吉地方剿匪被恩平知事王道平通電控告謂其縱擾搶掠經該軍派營長馬毓藩返省申明各情已誌前報頃聞該軍統領陳章甫以此事全係王道平架詞誣控非將案情澈底求實道查辦亦可昨特派副陳文廣返省與魏司令邦平磋議晉謁當道要求將王道平歸案對質明白并須其交出縱擾搶掠之證據以明是非而伸曲直云

●粵券存款之擔保品　義利維持紙幣會前因粵幣低折發起維持粵券募集存款議定以中央月撥廣東之協款鹽稅五萬元爲第一擔保品茲查此項鹽稅五萬元扣至十月經已清還台灣銀行特函致財政廳先行呈准督軍指令將運使自十一月起每月二十五日將此項鹽稅悉交存沙面滙豐銀行作爲粵券存款之擔保品暢應長准函後當即轉飭李運使查覆屬自一面將合同分別簽押蓋印送還存案一面照錄合同呈請軍署令行鹽運使查照辦理以昭信用云

香港新聞一

●小無賴刦米包　本港有等無賴混名牛王仔者長在碼頭候各大行店起卸貨物即肆行搶掠或將米包割破就地拾米此等事年來日見猖獗昨有無賴文洪發二百一十九號即孝拘案控其在……號四點鐘期滿遞解出境

●香港銀圓價　昨日銀圓價每元値四司令二辨士零六八七五

●又一新船試水　昨禮拜六日香港黃埔船廠將新造成之和多祿波號輪船舉行試水之禮到場觀禮者有港督及西紳商多人該船廠之主席事打君席間演說略謂前兩年間其船廠造成之輪共有四號今年又可望約共有四萬噸排水量之船試水一俟可在中國鄰近之地得有煤鐵源源之接濟則香港之前程仍未有限量云

●牛奶公司敘會　牛奶冰廠公司於上星期六日敘會主席宣布該公司生意情形謂去年獲利雖爲滿意然仍不及往年之鉅此三年來各項使費牲畜食品費增多五成至一倍之多現尙續有增加去年運到之牲畜食品價格較往時漲二成五至三成而公司之定價自一九一五年至今仍無更動即鮮奶之價格與戰前之價格比較增加一成時該公司之價格十五年以來亦復如是現百至二成之譜然在倫敦各種食品最少亦漲高一倍至一倍半之多澳洲之物價戰期內亦高二成五至三成據最近報告一九二十年澳洲食物價將更有高漲公司所購到之乳牛未戰前每頭不過値五十磅至六十磅左右而現時須一百五十磅方能購得現聞英國食肉缺乏故須由暹羅運牲畜入美等語隨宣佈去年獲利共得二十萬八百六十七元一毫五擬每股派息一元五毫後復提議在廣州沙面開設新廠以供廣州方面之要需地址機器各項均已購定預料明年夏間可望有冰在廣州製出將來所出之冰多爲華人購消故擬將廣州之公司另作一公司名爲香港廣州製冰公司資本四十萬元分作四萬股每股十元以二萬股招華人投資餘二萬股則由香港牛奶冰廠公司股東承做並以香港公司爲廣州公司之總理將來新公司董事共六人三名由華股推舉三名由香港公司推舉云云

●九閏月之雨水　本港天文台報告云由陽歷正月起至九月止九閏月之久本港共紀得雨水六十七寸零八分四厘云

●全灣道已可來往　由亞台山道至全灣之大道現已築成可以任人來往昨十三號爲該道開幕之日港督特親自剖綵行開幕禮云

●海面賽游之期　本港海面賽游今年由域多利游泳會監督進行已期訂拜四日（十六號）五點舉行報名卦賽限今日止截云

聯和輪船公司廣告

天星輪船來往香港江門

香港開禮拜壹叁五　江門開禮拜弍四六

香港泊德碼頭　江門泊鐵路碼頭

在和興西街拾叁號弍樓電話九弍壹

己未年八月廿日　聯和輪船公司謹啟

尋犬賞格

茲有鬆毛黑犬壹頭約八個月大右耳微爛兼有小癩於本八月十八日在皇后像左右失去如有人尋獲或留食請交回渣華輪船公司內伊利士先生即相當酬謝此佈

己未年八月廿壹日　伊利士白

金石之言

啓者本號雖係推廣生意之途經登報自誌亦無濟於事自問貨物無勝人處……界所久稱足金器……有勝人之處乃能馳名多年顧客信仰皆此故……

醫術名家

駱鏡清先生惠存

體拯瘡痍　醫術名家　畢步不忘　數灸神技　瘍醫領袖　外科聖手　醫法神聖　外科巨擘

己未年七月拾叁日

駱鏡清始創 雜症毒門專負責任

（患）（症）（者）（注）（意）

立單限期包愈……也本醫……凡人無……任之……重病……並以……證本……清源……香港上環西街廿七號老舖孖舖子駱鏡清啟

外科……數目

……耳聾……春爛頭……瘡酒渣……其餘用……特見……香港上環西街廿七號老舖孖舖子駱鏡清啓

聲明告白

啓者弟前當大來洋行買辦之職經已有年向安無異今因事務紛繁公私不能兼顧故將買辦之職自行辭退……切事件概已……清楚倘有單據或部記遺忘記繳消者……概作爲廢紙該保證金亦已于月昨收回自後該行之生意及一切事件概與弟無涉特此聲明

己未年八月十七日　趙蓮舫披露

新會商會廣告

公啓者本商會……中二百六十五號之四層……行交易該價銀四萬四千叁百元……

己未年八月十壹日　香港新會商會謹啓

聲明告白

啓者陳君燕廷原日經手占有發興輪船溢興輪船公司股份并任兩公司司理之職今陳君燕廷志圖別業懇將自占及其經手招來之兩公司股份完全頂與發興溢興兩公司公盤承受經於己未年八月十七日交易清楚并告辭兩公司司理之職嗣後兩公司生意盈虧及所有各件事務皆與陳君燕廷無涉并嗣後兩公司重要單據概由總司理梁君達初簽字并蓋公司正式圖章方爲有效此佈

發興輪船公司　溢興輪船公司　衆股東啟

己未年八月二十一日

牙醫劉子威劉伯偉醫館

在大道中六拾四號華商會所右弍樓（電話四八八）

己未年七月初拾日　牙醫劉子威劉伯偉披露

全國國貨展覽會特獎金牌

中國興華製麵有限公司廣告

農商部註册並獎第壹號褒狀

中國第一家創製各種科學鏡片

最進步之眼光學家

GRADUATE OPTICIANS

精 眼鏡　益 公司

香港皇后大道中六十七號

總公司　分公司　上海

新到 各款 金銀 手鐲

亞洲大酒店新張廣告

設內 大新公司 廣州西堤

賣物場（舖面弍樓叁樓）……酒吧客廳波樓……舖面直達四樓五樓六樓……部（七樓）演戲臺……戲場唱書樓映相樓……（八樓）天台花園……話（九樓）茶……（十樓十壹樓）……樓）前後……座兩旁……達天台……能到……

保光洋行 驗眼配鏡

（舖址）大馬路四拾叁號

（時間）由早八點半至晚……點半

（定規）所配之鏡包保……

（價值）每對由弍元……

保光洋行　大馬路第四拾……

價……九月初五共三千天

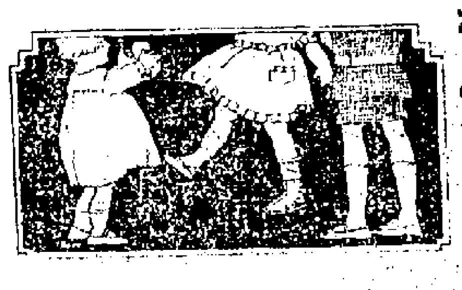
己未年八月初弍日　志安公司謹佈

義生發

新到

男女絲襪
軟薄毛襪
色水齊備 大小俱全

小童用品
絲襪 綫襪 冷帽 冷衫
薄毛 笠衫 新款 皮鞋



新式款 奇
定價從廉

皇后大道中叁拾四號
電話壹三五五

名園 花園酒店

晚晚開演電影、出世界新奇、情怪事、文明新劇、或演古今奇異、曲藝...

香海吟壇擬第八塲聯求
教 每卷收銀 ... 鐵對 ... 蝦 ... 崇 ... 同把盞 ...
首名 ... 元 ... 三名 ... 四名 ... 五名 ...

己未年八月拾九日 ... 已截收 ... 歷初四日截卷 ...

怡園

文武 色榜 改期 明日 花選 榜 請看 廣告

香港福和烟公司廣告

本公司擇於本月初六日（禮拜一）開張、備有各國名廠所製之上等雪茄紙烟烟絲及各種奇異新巧之烟斗烟嘴、袋烟碟等貨、色色精美、價格公道、務請紳商各界聯袂駕臨、不勝歡迎之至
舖在中環德輔道拾號
英皇酒店對面

慶利安

舖在皇后大道中門牌壹號

四拾週紀念大減價

新到歐美名廠鐘表、男女鑽石金銀首飾 ...

八月十五日起至九月初五共二十天

永安輪船敬告同胞

大陸風雲勢已迫　山河黯淡幾無色
慶國男兒仔細思　大衆同心齊協力

敝輪素荷各界　垂青時深感紉、故本主人近日對於搭船　諸君兢兢然惟恐不足以副　惠顧之雅意、是塲現特大加刷新、全船配置上等毡褥、新式器具、電燈電鈴電風扇、冷熱水喉、潔淨浴房、西菜名廚、式式皆備、各等搭客壹律茶水豐足、招呼週到、兼之該船堅固快捷、比前倍加、倘蒙惠然肯來、定當倒屣以迓、此佈

逢禮拜壹三五 由港往省
逢禮拜弍四六 晚由省返港 開五點
港泊上環厚德碼頭　省泊聯興大街碼頭
西餐房每位叁元　唐餐房每位弍元
尾樓每位壹元五　唐餐樓每位弍元
大艙每位八毫
貨脚請到敝公司或與辦房面議　電話弍弍六
民國八年己未閏七月初壹日
香港代理中環利源東街志安公司謹啟

永安輪船招登美術廣告（啟者）

當此商戰競爭時代、其最能促進商業之發達者、非告白壹途乎、敝公司有見及此、特於永安輪船之唐餐樓唐餐樓及尾樓動人視線等處、劃出白位、以爲各大商店推廣營業之介紹、諸君有欲於該輪船上占壹告白位者、請早來面議、價格公平、惟必須該登告白之人自行匠描寫
己未年八月初弍日　志安公司謹佈

（患）（症）（者）（注）（意）

駱鏡清始創專科毒門雜症負責任

立限期痊愈、醫法通港獨我、...本醫生無論何症、以定期、立回單、據到期不愈、原包醫、本館...

香港上環西街廿七號老舖孖獅子駱鏡清啟

外科駱鏡清外科專醫

香港上環西街廿七號老舖孖獅子駱鏡清啟

聲明告白

啟者、弟前當大來洋行買辦之職、經已有年、向安無異、今因事務紛繁、公私不能兼顧、故將買辦之職自行辭退、該行事務由山東繼任...切事件、概已將帳結清、向單據或帳記遺忘、記數清者、概作爲廢紙、該保証金亦已于日昨收回、自後該行之生意及一切事件、概與弟無涉、特此聲明
己未年八月十七日　趙蓮舫披露

新會商會廣告

啟者、本商會前日登報...公啟者中二百六十五號之四層樓...
己未年八月十壹日　香港新會商會謹啓

新到 奇款 金銀 手錶

香港富隆圭任梁澄川披露

近便大貨倉招租

啟者、茲有堅固四層樓大貨倉全間出賃、坐落德輔道西門牌第弍百弍拾叁號、即些刺堪斜對面、該倉清潔軒廠、堅固異常、有意批租者、請即移玉到華商總會與葉蘭泉面商可也、此佈
通訊電話弍弍七九號
己未年八月初六日　光大公司披露

香港上海興華製麵公司增招新股廣告

啓者、本公司爲振興國貨起見、將生意特爲擴張、在滬加設麵粉廠、採辦土麥、自造麵粉、經兩次股東特別大叙會決議、增招股本至壹百萬元、每股壹百元、以香港通用銀紙爲本位、由舊歷閏七月初壹日開收股銀、至八月底止截、如期內滿額、隨時登報止截、諸君子有欲附股者、請移玉至本公司總寫字樓取閱章程、便知詳細、此佈

（倡辦員）
蔡興　楊小川　劉壽伯　朱殿瀾　溫宗堯　何識珊　趙甫臣
蕭瀛洲　梁仁甫　陳啟明　蕭乃麟　伍漢墀　岑伯銘　李日初
葉蘭泉　王國璇　胡耀廷　郭竹樵　蕭晃麟　梁秩生
黃在興　蕭步青　盧祖祥　蕭介麟　黃啟明　黃普明

收股銀處
上海南京路四百叁拾號本公司寫字樓
香港干諾道中四拾七號本公司總寫字樓
粵東省城油欄直街永康公司

己未年閏七月初壹日
香港上海興華製麵有限公司總協理蕭乃麟葉蘭泉謹啟

廣東官秀醫生黃對廷先生　寓 常川應診

本堂分局香港中環卑利街七號門牌
辛毓賢堂主人謹啓

有是症斯有是藥

... 自當照送、恐未及週知、特此奉告

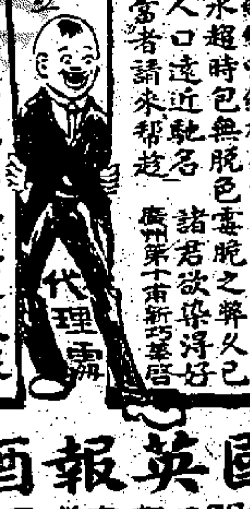
香港上海興華製麵有限公司分派溢利廣告

啓者、本公司爲擴張生意起見、經由董事局議定、再由股東兩次特別大叙會取決、將以前所有溢利分派與各舊股東、訂每千元派溢利股四百元、多少照數推算、該派溢利股之收條經已簽由安寫字樓簽收、是荷、凡我股東務祈親到本公司總司發行所、此佈
七月初壹日開派、上海分派處在英大馬路本公司
己未年又七月廿二日
香港上海興華製麵有限公司總司理蕭乃麟謹啟

梁國英報酒藥局

●●乾洗呢絨綢緞皮草衣服
●●包脫油清保無脫色霉爛
無拘綢緞顧繡洋毡鵝絨皆能洗妥、包無脫色霉爛、素爲中西人士稱許、濕衣服非常快捷、諸君欲洗、先請來帶妥當

●●舊衣可翻新染色的確好
●●成件可能染、包無脫色脫
無拘綢緞呢絨棉央中西衣服成件可染色、水超時包無脫色霉爛之弊、久已膾炙人口、遠近馳名、諸君欲染得妥當者、請來帶趙
廣州第十甫新巧華啓



代理處

認真兩便門口有宮燈及總龜吊起爲記
（即永安公司對正面）

順德胡良伯 胡僑卿授男

大小方脉 屬中環擺花街存心堂秘製
培元健步丸　婦科再造丸　護身至寶丹　立止牙痛丹

啓德營業有限公司

啟者、本公司...平此佈
己未年三月初十日
董事 張心湖 區澤民 周少岐 周壽臣 謝蔭墀 黎季裴 曹善允

本公司...

... 工廠 ... 業家欲租地貯貨物者注意

梅大剤名醫到港

梅醫生號挺翹、向業中醫、久著大名、復畢業于廣東惠華高等西醫專門學校、斯誠中西溝通之鉅子矣、用特介紹、俾作指南
黃伯衍　伍于簪　劉希誠　譚佐宸　徐君勉　陳杏樵
余表進　余澤生　李綺菴　陳渠備　張智若　李錫三　謹啓
醫寓上環摩囉上街九號弍樓
己未年八月初八日

謝

本月十二日迺先室三虞之辰、辱承世姻誼親臨致祭并餽送輓聯祭軸等禮、深領友情、存歿均感、哀此鳴謝
杖期夫利良奕率子廷羨 廷秩 廷擢 孫 曾孫秉璋 叩謝
陳伯雄 潘伯燦 伯養 銘澤 伯進 壽鵬 榮森 銘洽 榮根 銘杰
己未年八月二拾日

己未年八月廿壹日
香港中興波文視廠謹啓

李占記鐘表

二十週紀念大減價
期十天至三日止照原價減九折、各界光顧一律歡迎、此佈
香港李占記謹啟
己未年八月廿一

維持國貨

香港實華公司製帽廠
中國原料製造氈帽出世
製造場 大道中　發行處 電話

廣東電車有限公司謹啓

啓者、本公司與廣東省政府訂立合約、辦理廣州市電車路、在本公司同人...府爾溝通國...
在案、惟趕辦工程、無延誤之期、決...股之期、附股幸勿遲疑、...
己未年八月二十日

開收報費兼告白費廣告

啟者、本報由八月初壹日起、開收報費告白費、自本港報費週月收足...每日派報人...
...

聞

清孝廉...
己未年八月廿壹日

論說

馮段所謂調和如是（記者）

自馮國璋入京、一時馮段兩派携手之呼聲、愈唱愈高、今就最近發表之事實證之、吳光新元馮派也、則擬任上海護軍使矣、吳佩孚既以馮派也、則擬任江西省長矣、而段派之張敬堯、而有獲得湘督之消息、而段派之盧永祥、日左遷、要亦不失爲所謂長江上游之總司令、是所謂携手云云、調和云云、質言之、則瓜分權利而已、則視督軍省長護軍使等職、爲北派之私有物而已、昔歐陽修謂君子無朋、而小人有朋、蓋利餌之而勢誘之也、今馮段兩派既各如其量以相償、其利好如初固宜、雖然、以段派論、段祺瑞則邊防督辦矣、徐樹錚則籌邊使矣、張作霖之巡閱使、且冒而清東三省總督而上之矣、其他如倪嗣冲陳樹藩李厚基盧永祥張樹元鮑貴卿孫烈臣之徒、要皆爲段派之重要分子、今靳雲鵬既佔總理一席、而吳佩孚復以長籌開、是段派曾占一人尚未極飛黃騰達之大觀而外、除要津、位通顯、如佛氏所謂皆大歡喜、派計獲得、然反而觀諸馮派、雖江三督稍佔勢力、雖吳佩孚之湘督、終或如然曹琨則欲謀一一巻直皖三省巡閱使而不得、孟恩遠則欲保存一吉林督軍而不得、錦（參謀次長）參案、既恐無術以打消馮大樹之抑塞無聊、尤無以異於當日被位時也、兩兩比較、寧得謂我亦涼涼、復遺憾耶、準是而談、馮段雖欲採用利沾主義、使不平者以歸於平、然權利之原爲無可逃避之事實、世無陳平、割、設欲一一均平、雖矣、不均不平之機又起、調和其暫、而不...

華字報第三張

中外要聞二

●美商會論山東問題與日美關係　中美新聞社云密勒評論報載駐華美國商會於本年八月七日致紐約中美出版公司一公函論山東問題與中美間之關係茲照譯如下

美國政府報界及人民現對於中國問題及美國與太平洋相關之各大問題非常注意在華美商聞之十分感謝美國在中國之對外貿易市場上原應居最艮之地位惟向來有諸大問題掣吾人之肘今若能依中美兩國之最優利益與全世界之最優利益而解決之則此地位殆可操劵而得巴黎和會以青島及德人在山東一切權利斷歸日本諸君自必知之自此斷決發表後中國全國人民大譁本已起有風潮至此幾釀大亂華人開始抵制日貨據最近報告日貨於一九一八年在華銷售之價值達四萬萬元以上今於三個月短期內至少減去一半山東省不僅爲中國沿海要地且爲孔子生長之鄉故在中國人心目中實一聖地也中國人對於和會之決斷其感情如何美國人殊難想像得之大約與美人見加立芬尼亞或紐約州爲一外國所得之感情相同德國之管領山東爲事雖亦甚惡然未嘗發生如日下之影響則因德國遠在歐洲其對華手腕之力量究屬不大也日本則爲亞洲强國若山東內地爲其控制則高麗台灣滿洲覆轍不遠可爲殷鑒日本最初干涉高麗時固聲言其目的在贊助高麗獨立今不過二十年耳高麗人民已不勝日本之專制而拚命從事於自由之奮鬭日本之言其可信哉中國易專制政體而爲共和約在七年之前然施行新政治遭種種之困難正與美國與一切他國歷史上所遭者相同惟中國爲其所謂督軍與舊式官僚恣意跋扈據爲私有實令人灰心喪氣而日人又從旁搗亂資欵於南北兩方肆爲陰謀使中國內亂至今不已以致羣國政府不克設立凡百興革不克進行吾人所以陳述以上各節求諸君注意者誠以中國之發展與美國乃有根本利害關係追溯二十年前日本在對外貿易及國內發展上其情形大概與今日之中國相同而因日本有一强固之中央政府與强固之國民性遂能迅速發展超過中國彼派往外國考察情形之專員決定以德國制度爲模範凡政治教育警察陸軍一切大概計畫均仿照德制卽俾思麥所主張而實施者夫日本採用富於教率之德國制度在昔日固大有益而在今日新趨勢之下乃大見其不利日本現在一種武力主義控制之下其危險無異於美國所幇助打破之德國武力主義日本既欲擴其勢力於亞洲大陸以高麗半島爲其進行之第一石級滿洲次之今又圖得山東與福建若美國不有所爲以阻之必至實現以中國礦產食物及人力之富幾取之不竭若爲日本武力派所把持[illegible]

[illegible]漢納根[illegible]其月薪遂爲華總辦徐世綱及督辦李伸芝所瓜分其後鹽務部續司卜那勉之代漢納根而爲總辦又不能不比照徐李支薪於是那亦每月支薪一千兩其餘如顧問譯員及一切掛名領乾薪者多至不可勝數[illegible]

新化地方尙有多福合利兩銻錬工廠本年二三月間爲農部查見此項德人財產當派該部僉事唐宗郭赴湘與該省當局磋商沒收辦法聞最初湘省欲收歸省有部委則力爭爲國有一時頗不易就緒上月更派參事張煖赴湘亦係協議此事現聞磋商結果該兩廠名義上仍爲國有而主持辦事則在該省當局卽以湖南礦務名義承租此項錬廠訂定承租年限年滿之後仍可由中央接辦是也該兩廠財產當經估計約值二十餘萬元民國三年銻價最高該廠餘利甚厚現時則不但無餘利且須賠貼成本因此中央接手自辦亦有爲難之處不如讓任該省承租較爲合算聞承租條件已由部委與湖南礦務總局商妥而備載於承租契約部委唐君已於日前由湘返京並携有該項租約底稿報告農商部局已經該部局允許照辦湖南一面尙須由省長出名將承租辦法及其契約咨送中央請中央正式承認以便將來雙方遵守也

潘蕙疇醫案

本館寓威靈頓街五拾八號弍樓　卽天知茶居對面與和安里後門入

霍亂病論

（小隱寄廬主人著）

南海[illegible]君[illegible]前月患病嘔來診[illegible]意以爲霍亂病[illegible]心下滿[illegible]腹[illegible]作痛[illegible]小便難[illegible]再檢其嘔出之物[illegible]胃中宿食[illegible]苦[illegible]絕無足爲霍亂之證[illegible]余直告之曰此爲最尋常之傷寒病[illegible]霍亂[illegible][illegible]證[illegible]心始安[illegible]後依仲景法治之[illegible]一劑內外[illegible]霍亂病[illegible]余敢[illegible]

[illegible]西醫謂爲急性的胃[illegible]病[illegible]名[illegible]皆中西醫理之有可互證者[illegible]霍亂病爲非常的傳染病而已[illegible]

廣東省城吉祥火柴公司廣告

（振）（興）（土）（貨）

蓋火柴一物係日用必需之品向日轉自外洋年中漏卮不少本公司爲振興土貨挽回利權起見特集鉅資於前清光緒叁拾弍年在廣東河南馬冲橋設廠製造各嘜火柴以塞漏卮焉火柴嘜頭列後

福記舞龍嘜　丁財貴嘜　射鷹嘜　雙馬嘜
廣東地球嘜　大吉祥嘜　龍船嘜　雙旗嘜
吉祥舞龍嘜　大利魚嘜　射球嘜　菓籃嘜

以上各嘜純屬土貨久已遠近馳名經禀准商部及廣東實業司註册立案荷蒙前廣東朱省長賞給獎章及美國巴拿瑪賽會獎賞金牌誠恐愛國同胞未及週知諸認本公司貨欲購土造火柴者請留意焉所列各嘜庶不致悞特此廣告

總代理處

廣東省城同興街恒昌盛號
香港南北行街隆興號
廣東西南高街祐行號
廣東江門蜆公和號
廣東惠州府平步街恒祥興號
廣西南寗木行一坊吉祥和號
廣西梧州九坊街怡和隆號

本公司製造火柴在廣東河南馬冲橋　長興利號

己未年八月初六日　一二四

保心安油

由己未八月十五起至十七日止

科症非常應驗　能治內外

啟者小號創製保心安油婦孺皆知當無庸贅述

謹將減價目列下

原價每罇壹毫減收壹毫五仙
原價每罇叁毫減收弍毫（[illegible]）
原價每罇叁仙減收五仙

香港中環西街利源　保心安謹啟

敬告生意進步者快看

夫商場貿易布置必具規模行號經營招牌尤宜壯麗利用則各適其用工長則各擅其長然而傢私雅潔如左右之或宜鏡畫翠亦東南之盡美本號巧製人物山水花鳥特色鏡畫打砂花玻璃鏡中西字設色鏡招牌金銀字鏡對聯大小車邊鏡精美配景新式花鏡椅梟西式傢私承接裝修門面裝設樓房時欵屏門窗心上等晶面雲石統辦各國洋貨映相器具乾片藥料兼接冲晒放大等諸君光顧幸垂鑒焉

香港中環大馬路拾九號（電話壹弍壹九號）萬耀榮披露

麼大腰膏

部醫官黃幹南特賣

一貼立愈爲腎部之元帥（每貼壹元　雙料弍元）

內服（强腎藥精）氣血充溢腦髓堅强筋肉增力言衞生者曰爲希世之大補品（每瓶弍元　小瓶壹元）

專治腎虛腰痛肚痛風濕夜尿喘咳

叢弱神經衰弱病後元氣不復等症

金鎖固眞膏　每貼壹元　雙料弍元

金鎖固眞丸　每料弍元　小料壹元

特別庄四元弍元　意一

廣州老舖省城下九甫〇分棧香港上環大馬路　壹陵省城內雙門底上

仁生號

本號常有超特燭炭華蘇子油火爐火磚煤泥[illegible]銅做鐵木喉元方扁鐵牛鐵角鐵[illegible]輪船各等材料[illegible]請到[illegible]拾大號弍[illegible]

公生源新到大帮

李相府女寶丹

得合肥李爵相鴻章家傳秘方所製女寶丹異常奏效不愧不寒屢試屢驗廿丹專治婦女等症早吞壹粒晚吞壹粒下月與下月相對中病悉除精神加倍百發百中婦科之聖藥女界第壹寶丹也每服弍毫壹元

永樂街冊柒號　公生源謹啓　電話二六二六

[illegible]

李廣隆公司

五拾餘年老舖　始創上等西裝傢私　馳名中外　貨眞價實　童叟無欺

海禁大開國人尙歐化雖日用品亦莫然以興本號應時勢之要求創傢私業於上海蓄所以便私外國人士之用而亦所以導國人以改良也又設支店千天津橫濱歷弍拾五年之久後同香港至今已叁拾餘年矣五拾年來自聘工匠聘請名匠製造手工原料俱精美允冠全行歷蒙駐港各國領事稅務司各大狀師太古及各洋行與夫香港大酒店新公司屈臣氏報局等官商士紳誌揚介紹惠給証書海名不虛傳七年前又新出新欵柚木傢物美價廉與他家比較者有天淵之別諸君賜顧實新貨式常有上等雪梨藤卞件旅行特別活動可作床椅便宜于行旅居家之需惠顧有如蒙歡迎[illegible]

[illegible]中環大馬路[illegible]

鳴謝良醫

余妾久患頭痛抱病經年痛苦難堪屢醫不效幸遇劉柱石先生診治用以補陰養陽之藥十餘劑而病霍然足見先生醫術精妙着手皆春特弁數言以誌不忘云耳

先生寓香港中環鴨蛋街六號弍樓　一二四二

己未年又七月廿六日　李小邱披露

香港分銷處　眞光公司　先施公司　大新公司　永安公司
省城　眞光公司　先施公司　商業公司　大新公司　英發隆　廣祥號　黎德祥
南昌　和氣安號　富昌號　義華興
梧州瑞福大茶房　江门怡泰行　九一七

歐華洋行燈嘜視特別贈品廣告

本行辦来之燈嘜條梘羽梘質美價廉久為用家所贊許既承厚愛用答高情茲特將所有條梘羽梘每千箱額內敬備足金牌贈品叁百枚分藏梘內此金牌可作錶墜或手鈪並各装飾品之用用梘諸君幸留意焉

香港歐華洋行謹啟

黃先耀先生暨其繼配林夫人並其孫女之玉照

軍隊及[illegible]

[illegible]

各界先生台鑒

本公司特備最合時秋季用品新欵絲髮球環貨物陳列煇煌敢拔台車賁臨參觀一切並希惠顧是荷

香港永安有限公司謹啓

香港廣東銀行有限公司請股東額外總叙會廣告

啓者茲定於壹千九百拾九年拾月拾八號卽華歷八月念五日禮拜六下午兩點在德輔道中第六號本行總寫字樓開股東額外總叙會將九月廿七號額外總叙會通過將資本轉金磅派股辦法及條改註册章程之議案覆實執行至該日通過由册資本英金壹百萬磅之議訂核與該叙會之告白傳單所列註册八拾萬磅之議案有抵觸故再百同上地點及同上日期開股東額外總叙會議決註册資本英金壹東萬磅問題如正式通過則再訂期開弍次讀會覆議實行凡屬股東屆時務請惠臨商議一切爲荷本行另印便傳單將是日叙會請議之議案詳載分送股東察閱但恐股東衆多派送未週如有未收到此項傳單者請函來本行領取可也此佈

承董事局命總司理人陸蓬山謹啟

西壹九壹九年拾月拾號　一二四二

一家四人皆獲全愈

黃君光耀自己之實獲得强健今之後欲之夫人及其孫女[illegible]

[illegible]

統理內外全科包醫講殿新久頑難[illegible]
貧者贈診不取分文此佈

[illegible]

未巳捌月弍拾體拜壹民國八年拾月拾三號司運票照昨日行情（今早開盤）一式

（伸銀價目表）〇昨日下午行情

英京　電報四零二五	每兩[illegible]
買英京　單時零二六捌柒五	每磅肆員七零叁仙[illegible]
沽上海　電報六四弍五	每員伸五毫陸仙[illegible]
沽石叻　電報壹七八五	每員伸五毫柒仙六[illegible]
沽日本　單報一七三仏	每員[illegible]
沽勞[illegible]電弍零柒	每金員伸一員一毫[illegible]
買[illegible]	每員[illegible]
沽勞[illegible]電報八壹弍五	每金員伸一員[illegible]
賣暹羅[illegible]	[illegible]
沽[illegible]電報二八七五	每磅四員七錢[illegible]
生銀　價肆二八七五	[illegible]
沽即期司運票四零叁	每磅[illegible]
叁拾天司運票肆零叁一八五	每磅[illegible]
叁個月司運票四零叁三七伍	每磅[illegible]
肆個月司運票四零叁五弍五	每磅[illegible]
買佛冷即單　七四八	每員[illegible]
買勞啤紙　弍零玖	每員[illegible]
買[illegible]　單二一七	每員[illegible]
買[illegible]紙一八零五	每員伸五毫[illegible]
日本卅天單按一柒五五	每員伸五毫[illegible]
大金　單八玖一二伍	每金伸一員[illegible]
花旗　紙八九捌柒伍	每金伸一員[illegible]

（街外早盤）

永樂線足金葉二十肆換八	隆興十足金葉二拾四[illegible]
大信十足金葉二十四換七	新頂大金每個二拾叁[illegible]
八九大金每個二十叁員陸四	二一英金每磅陸元二[illegible]
星架波紙每員伸五毫五	昃架波光每員伸七毫式
星架波毛每員伸五毫五	香港單毫每千加一元[illegible]
南北行貨項紙加十二元五	米行貨項紙加拾壹元五
印日每千加一百五拾三員	省光毫每千加一百[illegible]
邊光每千加一百六拾二元	西貢紙每千加五拾四員
中員每千加平	省城市每千加二拾一員
中元光每千加壹百四拾五元	雙毫省單市每千加伍[illegible]
舊雙毫每千加一員	香港伍仙每百加弍元二

粵聞三

◉兩院聯合會之重要會議　參衆兩院啟事云。敬啟者茲定本月十三日（星期一）午後一時在省議會開兩院聯合會討論李議員載賡等提出電請各總裁來粵主持大計事件陳議員家鼎等提出關於銀行團事件屆時務祈准臨為幸此頌議祺參衆議院啟（附件一）李載賡等臨請各總裁來粵主持大計電　南將陸總裁雲南唐總裁上海孫總裁唐總裁鈞鑒諸公倡議護法勵業彪炳救國救民舉世共仰惟自就職總裁迄未來粵此間職務率由代行原非得已顧為代表者又未躬自出席輒復委人代表之甚或代表之代表亦不出席又委代表代表之代表之階級愈多意思之隔閡愈甚例如一省長問題相爭數月且莫能決甚非所以為政也況當時局不變一切大計待决甚殷以言固結內部非諸公親蒞會商固無以袪障礙而利進行以言解決對外非諸公居中進嚮尤無以繫人心而作士氣時局危急千鈞一髮務懇尅期命駕來粵主持大計以免坐誤事機不勝迫切待命之至提出者李載賡李宣哲謝鵬翰王讓竹昭斌蕭相清葉逢春李應森金庸昌段炳吳道達尹承福黃慶餘方千傑（附件二）陳家鼎請開聯合會討論新銀行團事件新銀行團關係我國財權主權甚為重大日本要求滿蒙除外尤易引起瓜分權其利害輕重我國會應表示意思贊成英美法銀團所提原案之大體以否認日本之特殊地位請在近期開兩院聯合會提出討論以資應付事關緊急即候公決提出者陳家鼎丁超五焦易堂高旭丁惟汾景定成

◉函請規復高等工業學校　廣東國貨維持會函省長要求規復工業專門學校函略云故今日以振興工業教育為維持國貨根本計昨特致函欲提倡國貨非獨排斥外來貨物便足為根本之解决亦非徒逞一時意氣可望永久之維持窮本探原必須工藝振興國貨精良則且將銷流於國外豈獨為國內之競爭哉夫振興工業社會謀於下尤須官廳提倡於上試觀東西各國學校林立然吾粵全省之大曾無一高等工業學堂此敝會所引為憾事者也伏查吾粵於前清曾有高等工業學堂之設不知何故後竟中輟而歷年預算案中工業學堂經費仍舊列載是不能以無欵舉辦為藉口也至於學校所用儀器圖籍前經兵燹間有殘缺而修補之費想亦無多至於校地前為撫署今改公園惟查黃埔陸軍小學校址交通利便不近塵囂最為適宜用特進言如荷俯念民生國計之宜急工業教育之宜先規復前模重為整頓將見飭材庀器日藝蒸興國貨精良足達維持之目的皆拜仁人之賜也云云

◉參議院常會紀事　十月九日參議院開會到者一百卅九人足法定人數三時開議按議事日程第一案劉建藩國葬案（軍政府提出）經政務委員伍朝樞說明先由童議員杭時發言主張應予同意衆贊成即日開二讀三讀會多數通過第二案對德復和案（軍政府提出）經政務委員伍朝樞說明先由朱議員念祖主張同意衆贊成多數通過第三案經議由伍委員報告赴歐經過情形至六時散會

◉雙十日各處情形續誌　昨十日為雙十節國慶大典是日國民慶祝大會又於東園開會全城男女大小各學校及各行商均當赴會並加入巡行十二時開會未開會之前長堤一帶遊人如鯽車馬喧闐幾無容足地而會場則人衆擁擠聚集一隅首由會長黃懋昭宣佈開會理由旋奏國樂向國旗行禮並高呼民國萬歲培坤女學生歌詩參議院代表程祖彝演說大意謂今日為武昌起義民國肇造之日宜永遠不忘熱誠誌慶云繼而夏葛女學生歌詩粵軍代表黃强演說真光女學校歌詩旋奏樂散會各學校及各行商遂即列隊出發巡行而飛機隊副隊長林福元是日亦率駕駛人員齊集大口飛機廠將飛機赶行修理以備下午飛起翱翔際以資點綴至四時許先由飛機師張惠長乘坐水面飛機從海上滑走至車歪炮台止欲飛起因發電機忽然損壞遂即折回一俟延日修妥始行再放云又訪函云國民慶祝大會幷於是夕在東堤大放烟花及請精武體育會臨場演技七點宣佈開會理由後令體二呼（中華民國萬歲）即先操演潭腿繼由會員共演工力拳是時萬衆鼓掌聲震山岳嗣復再演節拳大戰拳繼後則由葉楊李趙各教員演（雙插子串鎗）醉八仙）（雙刀串雙刀）等技觀者目為之迷共歎觀止又佛鎮學界演講團學生聯合會中華愛國負販演講團及各塾學生昨因國慶紀念大舉巡行異常踴躍沿途大呼抵制劣貨且分派布告鼓吹人民愛國中有振文學塾學生數十人齊唱民氣歌聲韻悠揚尤為動衆各處鼓掌稱賀爆竹之聲不絕于耳惟銷劣貨之商店則掩門戒備焉是夜繼續巡行學生均扎備種種關于救國燈色等物十色五光大書同心救國杯葛堅持等字樣所持各物觀之有令人解頤者有令人憤激者云

◉順屬桂軍不法　順德第六區吳地鎮西村鄉舊歷八月初九早被該處清鄉保衛團軍隊陳林潘梯五等二百餘名突然入村藉口圍捕搶掠一空其軍隊之旗則書保衛團其軍隊之聲音則雜桂省不勝騷擾即一家而被搜至九次每一搜而器物一空初而首飾繼而衣服繼而銅瓷器皿稍有攔阻拳脚交加有一處女被軍隊調戲有地方之責者其關心否

◉開路頌詞補錄　（省長頌詞）民國八年十月十日廣州市五路告成是日又為國慶之一大紀念都人士軒車蹤集相與鼓舞歡欣莫可言狀洵盛會也西哲有曰入其國觀其市廛詩曰周道如砥錦芳乔長民政躬逢斯盛謹綴數語以頌之曰繄我粵會道路匪夷無械不治厲氣潛滋商買輻輳行者怨咨衰衰綠塵繇之五路斯闢拓此宏規蕩蕩平平靡或險戲（山旁）赫赫鞭車馬載驅載馳輪軌允適交通適宜匪惟交通衛生所資奇功告成萬物熙熙蠶十紀念尚哉惟時導厥先路逢人是師展彖康莊禮成而婚今我來思式瞻威儀炎炎命典候其韓而張錦芳躬躬（督軍頌詞）中華民國八年十月十日廣州市新闢五路告成舉行導路禮本督軍躬逢其盛謹致頌詞曰五路初闢止直蕩平經之營之乃克告成利便交通裨益民生前途似錦既安且寧奕奕新猷躬

◉昌將昭忠祠入伙紀事　十月一日爲昌將昭忠祠升主之期先是於前一日在新城北校場開追悼會各界男女齊集極為熱鬧各忠魂家屬臨哭痛哭之聲哀怨過雲日黯情形必為之慘迨十月一日辰刻昭忠祠入伙升主各界及忠魂家屬均往致祭隨到正殿參觀順約錄其銜名于下第一位係前廣西提督蘇元春第二位係前邊防統制柳從鎮總兵馬盛治其餘係前南寧總兵陳炳林龍觀光第二師參長商聚金南寧鎮都司鄭二師參長龔世卿農統領李興新軍法長紹韶近日各家屬尚紛往致祀當日陸巡閱使譚督軍李省長及文武各要人均往親行三獻禮我粵虔紳道傳司通讚郎士華司贊祝田次達許子封司糾儀與祭盛典云云

刋登潘陸仙先生講義　廣告

觀粵報有請設醫校者官以無中醫之醫校則規定見斥是不准中醫設校矣是郎廢中醫之動機矣數千年神聖相傳之中醫竟摧滅於政潮消長之間豈眞無一知半解當識者之一顧耶今省中同業已有中醫旬刋之舉矣我夫子潘陸仙教習中醫有年凡中醫之精理多所闡發僕等中將講義類刋登報章星期易以質諸大雅君子先生寓中環水車館後便一威靈頓街一百零九號二樓診證即一品陸斜對面　及門全啟

醫藥因緣錄　爲醫案中特色之作。每冊洁銀三毫包郵寄費在內

男女止痛第一　黃婆丸　立止哮咳丸　小瓶一元

確新法　成件染洗煲　可洗棉夾

與善堂同人啓事

誠德堂舊民氏處採購藥膏上品泡製精良利濟同羣衆論稱善近年每有霍亂等症本堂常以誠德堂之百勝茶餅兼贈患者治愈多人確有經驗成績凡患外邪感冒身熱頭刺肚痛病嘔筋絡抽掣或遇時氣不正發為瘟病或起核疫等切時症用百勝茶餅煎三件濃煎服之重者日服三次病勢立止轉危為安徐加調節便無後患又百勝油　辟暑消滯凡中暑倒地以油和茶灌之立醒居家出行搽油於鼻內可辟不正之氣以免傳染功用殊常本堂分贈茶油以來按症施用得慶安存者每踵門稱謝或托代購故流甚廣效驗甚著既為一方造福尤願普域同登故介紹家居旅行時備此藥與人方便在己平安是亦本堂與人為善之意也

誠西與善堂同人　李霖初　朱式如　韋仁舟　招曾四　謝章甫　周植卿　謹佈

旅行保障

溯自海禁大開各國僑民之旅外者角勝爭雄吾國須貧而國民之能耐勞苦冒險性者亦不弱舉凡開闢森林礦產有火烟之地靡不有吾同胞在而以南洋惟最斯殆時勢使之為亦吾同胞之特長也所最可惜者每因地利之不同亦無護衛之良法致年中於水土不合因而致病者不少之則纏綿不已重則因以亡身誠可哀也亦慘痛也本主人常存胞與為懷念惻焉有感專訪求良方搜集妙藥特製四蛇驅風酒以為同胞行旅之助出世以來屢試屢驗遐邇知名夠有異地遠遊及開墾森林礦務每早晚小飲最辟山嵐瘴氣且强健身體永無不服水土之虞而於風、痰、濕、遠年脚氣手足麻木見效驗者此酒均能立速應效斯眞旅行之保障也作者其可不常備焉

廣芝蘭　總代理德輔道中

廣招各埠代理價格利權

百好堂丸藥局啓　老舖在香港上環文咸東街壹百零六號　己未年又七月初八日

的確實價船中實出

壹元亦可多多得總之有益同胞

中西襯衣服之天寶回

接洽省港澳各埠外洋報館登告白　花雕來酒零沽

西糖利藥

月圓花好正雅人遊興時也本公司現聘美洲名廚製造餐特式西菓點心精造糖菓西餅各欵冰凍雪糕鮮奶咖啡諸君取求另有各欵雪糕以助談興

秋月當空美餌嘉肴供取消閒　永夜且勾留

本公司正舖中環舊書信孔聖公司經營各種注意西餅各欵油燈學校社團家庭祝聖誕茶點本公司承辦一切西餐室設本公司正舖中環舊書信館處電話弍六四五　支店在灣仔灣花街卅九號至卅一號電話二八五九　發行所在大道西八十一號電話二六四六

美利權糖菓公司啓

秋風滿天地　何處報人恩

友以情投。亦由義合。不負委托。方盡交情。此事所由來也。弟向業洋裝金銀器具。輪船與敵，往貿易。一日適有老友陸浩卿搭船以抵埠，途中倒臥。上作呻吟狀。詢其故。則毒症之選，欲求醫而苦不識。弟答曰。余當以良醫介紹於君。友人喜甚。因偕往張大飈先生處診治。按症服藥。病勢大減。而船期已迫。生未能逗留。先生以藥付我友人。忽忽揚帆。兩無音訊乳入矣。今接卿來函。謂藥甚應驗。病已告痊。非得張大浩先生。無以有今日。為我謁誠致謝。登報表揚。以頌先生再造之德也。弟受托。爰記其事。以便還命。且為問津者告。中環加咸街叁拾七號興號梁杜廷敬啟

諸君欲曉强健乎

諸君欲營業發達乎

請食本行總經理之澳洲牛奶粉　請分銷本行總經理之澳洲牛奶粉

壯哉西人之體魄也我國人之體魄何故而致此耶是在後天調養得法則體魄強健否則弱此育萬國衛生家所最公認調養之法與非耳補身之品以牛奶為第一物食料體格之大有以牛奶之功效育嬰兒與牛奶價廉而多故西人咸用之於乳哺孩童者也牛奶粉與生理之我國人近亦多用之於牛奶之有益育嬰之益近牛奶總經理澳洲牛奶粉取携甚便用牛奶者即為此行之總經理素牛奶廠設於澳洲者去澳洲牛奶粉乃新鮮牛奶牧廠自是該廠牛奶也肥壯母牛乃採取新發明之法製成粉存液汁炼而成粉能復用妙法煉故食之乃數倍之甚開罐用之一杯之功效一罐之乳粉倍於牛奶而粉質中無變壞貯存之數月到經月之開罐貯存食無變壞之患西人旅行各處歡迎之故代客理推此粉廉價經銷本行自知外近年來特為總代理今各埠欲立定價格即有特利益各欵外別者更可訂實貨以便推銷之貨數年若干消經分銷或欲為代理者在本行面議權利欲請到本行面議權利之者所在請留意焉箱購或代理者速函商

澳洲牛奶粉

上海總代理英大馬路日記行　廣州總代理油欄門直街永康公司　澳門總代理船澳口萬生商店　各大公司商店均有發售　每罐港洁五毫　省澳洁五毫半　中國總代理發行香港中環海傍壆豐泰行一啓　己未年七月拾弍日

新履　上海

本號新設界巧工專精選料美欵男女各式有京蘇杭滬上行時分售有男女鞋在內地各省有設分行所實為履界新極貨價特廉歡迎光顧　發行零沽均鞋店啓　己未年七月十六日

諸君請用

博利安電胆

上海中國電球公司製造

因其最為可靠雖售價比於尋常者略高然質料精美式樣新欵光度極高費電最少不獨此也每個燈胆之包頭有壹獎品券新為積存可隨時携來轉換下列之精緻獎品也

香港生記電器公司代理

大道中門牌捌拾壹號　電話號碼壹千四百九拾五

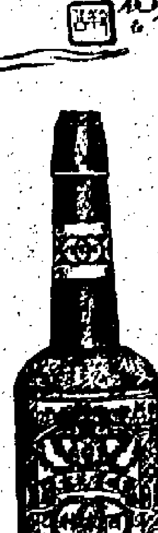
獎品零張換

拾四加侖金錶	叁千張換一個
日字檯時鐘	五百張換一個
金色座鐘	四百張換一個
手鈪時錶	叁百張換一個
夜光時錶	弍百張換一個
牙快子	壹百五拾張換一個
圓座鐘	壹百張換一對
眼水樽	壹百張換一個
白錫烟灰碟	壹百張換一個
玻璃烟灰盒	五百張換一把
各欵烟仔	五拾張換一把
牙柄洋刀	四拾張換一個
角柄洋刀	叁拾張換一個
掛壁寒暑針	弍拾張換一個
燃火吸烟器具	拾五張換一個
磁象水碟	拾弍張換一個
皮鎹仔	捌拾張換一個
玻璃水杯	六張換一個
獎人蠶火柴	六張換一包
上等信箋	叁張換一個
精緻信封	叁張換拾個

雙環嘜花露水　大瓶四毫　中瓶弍毫半　小瓶壹毫

雙環嘜雪花膏　大四小二五瓶裝仙毫

本公司新到大帮偉羅肥仔汁各種牙科器具各欵眼鏡外科用品取價從廉請尊惠顧無任歡迎



天有日月人有眼目眼目者所以明照萬物也而眼目有病斯失其視力而聯膜發炎或迎風下淚或見日睛刺或眼水數流或目眶赤或痛癢或風熱潰爛或點膜遮光或雙盲瞽發甚而睛珠變質瞳人反背遂成瞽者而適所素途良可憫也然廢疾未成儘堪療治他人製為丸散塗入眼中不免有磧刺之苦本主人有特別治法將藥精化為水徐徐滴入目則受者自然而見效尤速誠眼科中之極品妙藥也有此患者嘗試便知要認鶴牌為記

用棉花小許濕透此水滴入眼內　每瓶弍毫　每打弍元　滴數四日凡數次自然立見殊功保無再發

分售處　永安先施大新各大藥房均有發售

代售處香港永樂街瑞昌號　總代理大道中五十號

潘蕙疇醫案

本館寓威靈頓街五十八號弍樓　即天和茶居對面由安里後門入

霍亂病論（小中醫寄潘君蕙疇著）

[illegible]

入口船期列左

各行輪船由港開行前往各埠列

船頭電音

大來公司告白

粵省汕頭

汕頭商家注意

港梧輪船開行日期

啓裕船期告白

渣華公司船期

祥發公司船期告白

昌興輪船公司告白

○日本皇后 前往域多利溫哥華 九月十四日開行

○俄國皇后 前往域多利溫哥華 十月初七日開行

銀行輪船公司船期告白

天祥洋行船期告白

有客牌港梧輪船開行日期

興利公司船期告白

中國郵船有限公司船期廣告

太古洋行船期告白

大阪商船公司輪船開行日期列下

水師太平洋輪船公司船期

省港澳輪船公司船期告白

域多利影畫戲院

香港映畫戲院

港梧輪船

日本郵船公司

東洋輪船公司船期

九如坊新戲院

和平戲院

太平戲院

高陞戲院

謹呈妝枱

處茲廿世紀中國言商戰時代舉凡水陸種利無不兢謀振興惟欵細織一實業會社需資動以千百萬計財力宏大者方易達其目的力薄者未免有向隅之嘆矣本行主人特擬一新法不須資本均能同沾利益最輕重忽別比法云何即代貨本行之貨物也本行向來自製出雙妹嚜各款花露香水生髮香油雪花香膏擦牙香粉果子露香色粉男女妝飾用品等皆貨色精美裝璜奪目及內外科各種藥物俱配合得宜功效無匹[illegible]同胞[illegible]久已膾炙傳遐邇如各埠商店願代售本行之貨物[illegible]

雙妹嚜雪花膏

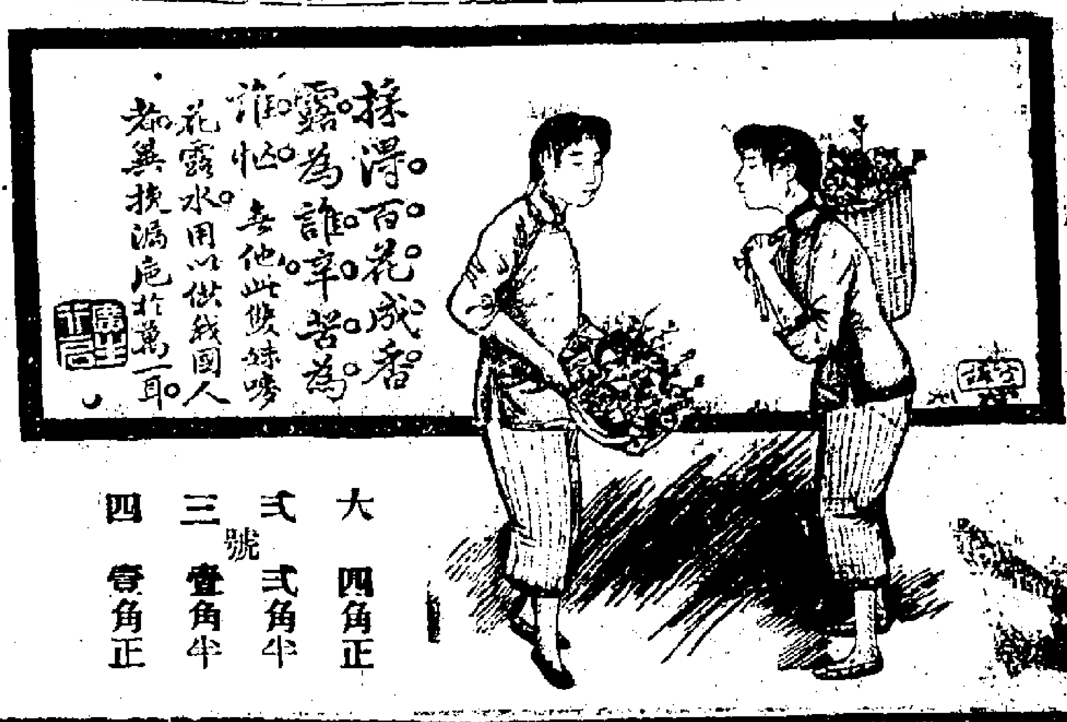
香港廣生行有限公司啓

此膏香滑而不膩潤澤而不燥治男女肌膚暗晦面皮粗魯於炎暑盛夏之時用之可保顏色免致爲烈曝所侵當皮熱汗發之際塗之能使肌肉生涼渴體愉快或於秋冬時手足爆拆或男子薙鬚面皮粗拆一用此膏自然寬滑如恒或婦女修面發癢甩疹粉癬虫咬瘋癧疵瘢等患搽之無不奏效如神凡洗面後常以此膏敷面能使容顏嬌嫩轉媸爲妍男則不啻美比潘安女則不減艷如西子因敷膏後儼然與傅粉無異且極與皮肉相食倫常用之可以無須別等之塗面宮粉與水粉也惟婦女塗面之粉多屬鉛質故曰鉛華雖知鉛性最斂若久搽之能令皮膚澀滯腠理縮收致滯排泄之氣故好傅粉者色多萎黃但本行之雪花膏令無雜質脂類不黏不膩無漬無痕誠修容清潔妙品也○白色大瓶價洋四角○小瓶價洋弍角半○紅色大瓶價洋五角○小瓶價洋三角（注意）此膏切勿存放在日光映晒及焗熱之處因其感受熱力則有變壞之虞也如有變壞者隨時均可持回本行換以好貨

雙妹嚜艷顏水

此水乃用耑理皮膚肉色之品和以最超等之花液製成如肌膚粗黑者搽之可令幼嫩潔白常搽之則容色光華雖醜陋者亦轉爲美麗潤修容無上之妙品也○每瓶價銀叁角

雙妹嚜老牌花露水



大號四角正 弍號弍角半 三號壹角半 四號壹角正

雙妹嚜鐵盒荷花香梘

提防影射

荷花香遠而益清藹蒼嬌羞而欲語其芳其好已爲君子之香本行特採荷花之精製爲肥皂用之者不特香留衣袖更可消除暑氣而壹切面油汗穢儘可濯除凈盡家常日用盥濯之際不可無此荷花香梘且備有鐵盒以便適用

每件價銀三角

近有形式裝璜與本行之荷花梘類似希圖影射漁利者 諸尊光顧請爲留意

肺癆丸 (KINAZYME)

肺部爲呼吸機胃之樞紐乃消化之爐灶肺疾則癆症居多牽纏患久胃病則羸弱消瘦百病滋生此丸以獸類脂肪合藥製煉有治癆扶弱之功還胃滋肺之力且能抵禦疾病於方生增長身體之重量久蒙泰西名醫之賞用夙承各界衆口所同稱凡遇肺癆及各種瘦弱之疾日服四次無不爽效尊常服之可增體量謂予不信請嘗試之(服法每次自二粒增至四粒日服四次飯後用)

每瓶弍元五毫

三

東方總代理 香港廣生行

PREPARED BY G.W.CARNRICK CO. NEW YORK U.S.A.

分銷處 各埠廣生行枝店

製造處 美國紐約嘉育公司

己未年六月拾叁日

雙妹嚜生髮油

張麗華髮光可鑑古之美人以髮稱者不一而足本行深明生髮之理效取各種鮮花及最貴重之生髮固髮材料配製成油纍香爽滑能祛風養血潤皮去垢永保其髮烏潤無衰落之虞鍋病後血弱產後血虧則髮亦如秋風桐葉零落堪傷若無此油補養定必首如飛鑒寥寥可數豈不負此春年者哉此油誠携閣名姝粧臺妙品也近復精益求精妙中加妙較多數十換之玫瑰油精加以別二種之鮮花香味故常用本行之雙妹生髮油者其髮自然柔順軟滑爽潤清香若洗頭之後用之立見梳掠從心且能辟除汗臭[illegible]前所製更臻完美其油固然爽髮而不膩其香味則耐久而不散請試用之便知其妙 如貴客要較某種香味者本行亦能應命以副雅意焉○大號每樽價銀五角○二號每樽價銀三角○三號每樽價銀二角○四號每樽價銀一角

雙妹嚜超等牙粉

此種超等牙粉乃選最妙之物質加入善固之藥料配以除蟲降火諸品參以化學新法製成常用之能令牙齒中之夙垢與積穢全消保無牙痛牙枯之患而瓠犀瑩玉梨頰凝香猶爲餘事耳

大號叁角 小號弍角 紙包五仙

中國各省及各處通商口岸市鎮均設有枝行如欲代售本行之貨者可就近向枝行接洽均無不可

廣生行有限公司啓

ORIENTAL SAW MILL

(HEIRS OF PIO BARRETTO Co.)

Contractor and Native Lumber Dealers

313, Tanduay. Manila, P.I.

Cableaddress" OSMBARETO"

Code A.B.C. 5th Edition.

謹啓者本廠開設小呂宋[illegible]年自設[illegible]山親運木料均係[illegible]係私建築屋宇以及船廠[illegible]火車材料各種俱備大批小賣均照其便貨真價實遠近馳知 一二七五 諸君賜顧函電採購定必照單辦妥依期不悞

小呂宋丹淮門牌叁百拾叁號

東方鋸板廠 施茂林公司 謹啓

上海華豐廠各種香梘廣告

（同胞注意完全國貨驗名老牌快請試用）

逕啓者本廠在上海開辦十餘年以來所製美人仙鶴等梘裝式幽雅奇香耐用價廉物美久爲各埠士商送禮以及閨閣日用所歡迎事因近有無恥之徒假冒仙鶴等牌欺騙買客而損本廠名譽故今特登報聲明現與省港八家訂立合約代理本廠以下所列各種香皂爲批發所倘蒙各埠士商閨閣諸君賜顧者毋論多寡壹律歡迎請速試用便知本廠各嚜之梘確勝外國多矣

注意 仙鶴嚜 美人嚜 老虎嚜 生鹿嚜 [illegible] 燈塔嚜 寶鼎嚜 寫意嚜 西[illegible] 亭子嚜 腰元嚜 象嚜 猫嚜 金花 三色 方盒梘 今冬有十餘款新出特別香梘容後登錄

代理 香港批發處 實華公司 浩昌公司 謙吉號 謙祥號 同裕泰號 廣新公司 廣華商公司 東勸興隆號

香港德輔道西五拾號二樓 總代表劉餘慶啓

己未年八月初九日 九

永生有限公司

敬啓者本公司首創於澳洲雪梨廿餘載設於香江十有餘年專辦出入口中西貨品今志圖大擴與歐澳各洲製造廠訂立合約委本公司爲代售各欵貨物如欲直接訂購者交貨乘依期無悞茲舉其著名廠口之貨適式中國銷場者分列於後以供各界搜求行商賜顧伏冀垂青

本公司現有大帮工字鐵寄到如訂購大單建築材料請到本公司寫字樓面議

柯士田匿古製罐頭食物廠此廠製法精良味美適口

迅士定口時廠電風扇電暖爐電機器各

合電士時燈膽電燈器具

般爾士燈參大紙廠各欵紙料式式俱全

威士頓西藥總廠各欵西藥各式香水

加剌窩爐蓋廠寄到大帮蓋爐出售

本公司總行在香港德輔道西壹三叁號 分行在雪梨欽布爐街拾八號

（電話弍二二七） 香港永生有限公司謹啓

己未年閏七月廿四日 二

接譯華英文件

惠件請寄省城河南海幢寺內南武學校弟收或寄香港孖士打律師處交家嚴玉階先生代轉亦可脫稿迅捷不誤專寫要件須守秘密者決無漏[illegible]

戊午拾弍月初叁日 張日進謹啓

瑞昌 慶製

中國製造 著名藥品

鸚鵡嚜通治水 皮膚各症之良藥

定價 大瓶三角 小瓶壹角

鸚鵡嚜 通治水

凡皮膚發癢之原因不外染污穢或感受風濕透有微生物埋伏于內紋以隱約不辨斯時以沸水滌之而去或藥水洗之而不除浸而蔓延遍身或如疥或如癬或如痲疹無故生出不寧此等痕癢之症治以猛藥無效[illegible]本藥特加意研究製此止痕疹奏效藥水不燜肉不污衣每日一用新毛[illegible]以水搽抹六七次輕者一樽治之[illegible]日久者亦不過三二樽即愈[illegible]常馳名中外今特標用鸚鵡嚜商標別人不能冒效賠者留意

此通治水能治諸般頑惡癬疥及瘧班黑點暗瘡汗斑乾濕疥癩各種皮膚痕癢等症或發現紅點顆上顆顆諸患一經塗抹各患悉除

用法先用香梘洗淨患處後用新毛筆蘸藥水搽之每日數次自然奏效

本行虔製壹效藥品早已馳名中外今特用鸚鵡商標業准註冊立案以杜冒效 諸君光顧請認明鸚鵡商標爲記庶不致悞

經理者 [illegible]

The "ALMIGHTY" Liquor.
Excellent for the Treatment of Itch, Facial Eruptions, Eczema, Scabies, Ring Worms, Pityriasis, Freckles and other skin diseases.

MODE OF APPLICATION.

Before application, the affected part should be well washed with soap. Then apply with a clean brush over the outer circumference of the part gradually narrowing the circle till the centre is reached, several times a day. Scratched parts should not be rubbed, otherwise a slight pain will be caused.

None genuine unless the article bears the "PARROT" mark.

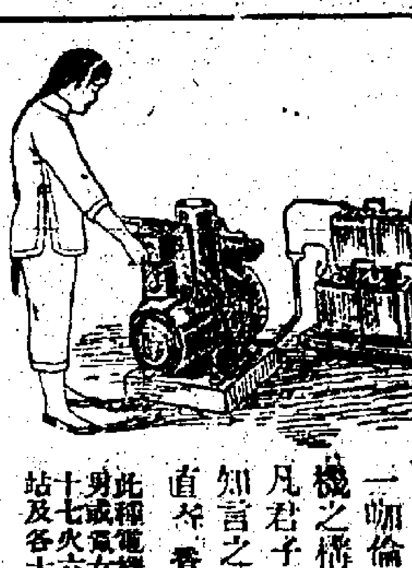
SUI CHEONG [illegible] HONGKONG.

香港 紹昌洋行 英商

新發明德爾科電機

本行分行在英京倫敦 廣州支行在羊城沙面 汕頭支行在[illegible]

各鄉鎮皆宜購用



燃用此機既無煤又無油味異常清潔凡所發電力少則可燃十六支光之電燈三十二盞多則可燃十六支光之電燈六十二盞且夏天更可用以鼓動風扇誠世界最便之製造品也本行已由外洋運到此項全副燈機及各種燈泡風扇等物價廉物美此項電機十分穩妥絕無危險費亦省或用汽油或用火油各隨尊便每夜用火油一咖倫即可燃十六支光之電燈三十二盞且此機之構造簡單固十分耐用毋須時時修理百凡君子閱者請移玉至敝行樣子間參觀便知言之不謬也轉凡有來往函件關於電機者請直寄香港本行德爾科電機部爲盼

此種電機之行動無庸工程師爲之料理若僱用一童男或女開其機關足矣觀此自明也本行現有新到四十七火六十弍火壹百八十火電機出售本港山頂火車站及各大餐館及各油屋宇廣州汕頭內地皆用此電機

本行在香港中環都爹利街五號門牌本行電話弍八八辦房電話弍三叁七 香港紹昌洋行謹白

[illegible]

己未年八月十一日 [illegible]謹啓 九

[illegible]每盒九百枝暫收銀[illegible] 大陳[illegible]醫號 水坑口 平直藥局代售

己未年八月拾四日 二